



# truelife

## SonicBrush UV

### EN - INSTRUCTIONS FOR USE

#### Pack Contents

- Base with UV lamp
- Brush handle
- 3 brush heads

#### Product Description

- Brush Handle**
- 1 Power button
  - 2 Cleaning mode button
  - 3 Mode indicator
  - 4 Charging indicator

- Base**
- 5 UV lamp cover
  - 6 Base
  - 7 UV lamp
  - 8 Sanitizer cover
  - 9 Charging cradle
  - 10 Power cord
  - 11 Plug

- Brush Heads**
- 12 Identification ring

**Charging**  
Before charging, make sure the brush handle is turned off. Insert the plug into the socket and place the handle into the charging cradle. When charging, the charging indicator light lights red on the handle. When fully charged the indicator turns green.

- 1 A full charge lasts for about 24 hours. Full capacity is sufficient for 20 pre-set cycles or approximately 10 days when cleaning teeth twice a day.
- 2 The brush must be charged for 24 hours:
  - Before first use
  - If it hasn't been used for 3 months
  - If the battery is completely empty
- 3 To maintain full capacity, keep the brush in the stand when idle. The stand must be plugged into a wall socket.
- 4 When charging, the brush may become hot.

#### Instructions for Use

- 1 Attach the brush head to the brush handle. There is a gap of 0.5 mm between the head and handle.
- 2 Press the button to select the cleaning mode. The brush remembers the last mode used, so there is no need to reselect the last mode.
  - CLEAN – basic mode for perfectly clean teeth
  - SOFT – gentle cleaning for sensitive teeth and gums (also suitable for users not accustomed to sonic cleaning)
  - WHITEN – cleaning and polishing for whitening teeth
  - MASSAGE – gentle pulse stimulation of gums
- 3 Moisten the head and apply toothpaste.
- 4 Place the bristles on the teeth, towards the gums.
- 5 Turn the brush on using the ON/OFF button.
- 6 Move the bristles back and forth and slowly move between the teeth. Brush whilst gently applying pressure on the tooth.
- 7 For maximum efficiency, divide the cleaning into 4 sections. Clean each section for 30 seconds. After the 30 second cycle, the brush pauses and alerts you to move onto the next section. The brush turns itself off after 2 minutes.
- 8 Remove the head from the handle.
- 9 Rinse the head and body under running water and wipe with a cloth or towel.
- 10 Place the handle back into the cradle.

**UV Lamp**  
The base includes a UV lamp that disinfects the cleaning head after each use. The UV lamp can remove 99.9% of common bacteria such as E. Coli, Salmonella, Candida Albicans and the H. Simplex or H1N1 viruses.

- Only disinfect the original head with the UV lamp.
- The cleaning cycle lasts around 10 minutes and when finished the lamp switches itself off.
- The cycle starts automatically when the sanitizer cover is closed.

- 1 Clean and dry the head.
- 2 Open the UV lamp cover.
- 3 Place the head in the rack with the bristles pointing towards the UV lamp.
- 4 Make sure the charging base is plugged in.
- 5 Close the sanitizer cover and the disinfection process automatically begins.
  - The blue illumination of the UV lamp indicates that the lamp is on and the cleaning cycle is in progress. The light might not be noticeable in brightly lit spaces.
  - After the cleaning cycle is finished, the lamp automatically turns off and the light goes out.

#### Maintenance

Before cleaning, make sure the device is not plugged in.

#### Base

Wipe the dirt from the charging cradle and UV lamp with a soft cloth.

#### Brush

- 1 Remove the brush head.
- 2 Wipe the dirt off all surfaces with a soft cloth and put the brush back on the charging base. Do not immerse the handle completely in water.
- 3 Rinse the brush head and bristles after each use.
- 4 Do no wash the brush or any of its parts in the dishwasher.

#### Troubleshooting

Problem	Possible Cause	Solution
Brush does not work	Brush has never been turned on or has not been used for more than 3 months	Allow brush to charge for at least 24 hours
Weak or intermittent vibration	Brush is pressed too hard on the teeth	Reduce the amount of pressure on the teeth
Brush only works for a short amount of time or switches off immediately when disconnected from the charging base	Insufficient charging time Battery is at the end of its life cycle	Allow the brush to charge for at least 24 hours Contact customer support
UV lamp is not lit	Sanitizer cover is not closed Base not plugged in	Close cover Plug the base into the wall socket
UV lamp is damaged		Contact customer support

#### Safety Instructions

- Consult your dentist when using the product.
- If you experience health problems during use, stop using the product and consult your doctor.
- The UV lamp may be harmful to the eyes and skin. If it lights up after opening the cover, stop using the product and contact customer support.
- The battery capacity may diminish over time. If the brush can only last for a single cleaning cycle, contact customer support.
- Keep the lamp out of reach of children.
- If the UV lamp shatters, do not touch it and leave it for 30 minutes after which time it is safe to clear the shards and contents.

#### Responsibility of the Manufacturer

TrueLife products are subject to a warranty that covers manufacturing defects. In the event of such defects, the company elem6 s.r.o. is obliged under warranty to either repair or replace the complete product as we may choose. If any conversion, alteration or repair is undertaken by an unauthorized person, the guarantee becomes void. The warranty does not cover any damage resulting from improper use, normal wear or caused accidentally. The company elem6 s.r.o. assumes no responsibility for any accidents, injuries, death, loss or other claims relating to or arising from the use of this product. The company elem6 s.r.o. in no event shall be liable for incidental or consequential damages in connection with or arising from the use of this product or any of its components. Repayment or replacement of parts and/or products may be subject to shipping, handling, replacement and/or shipping charges.

#### Printing error and information changes reserved.

Video - How to use SonicBrush UV

Video - Equipment of SonicBrush UV



#### DE - BEDIENUNGSANLEITUNG

#### Packungsinhalt

- Ladestation mit UV-Reinigung
- Handstück
- Bürstenköpfe

#### Produktbeschreibung

##### Handstück

- 1 AN/AUS-Taste
- 2 Putzmodus-Taste
- 3 Modus-Anzeige
- 4 Ladeanzeige

##### Ladestation

- 5 UV-Licht-Gehäuse
- 6 Reinigungsgehäuse
- 7 UV-Licht
- 8 Ladeschale
- 9 Ladestation
- 10 Ladekabel
- 11 Stecker

##### Bürstenköpfe

- 12 Identifikationsring

#### Aufladen

Vor dem Aufladen muss das Handstück ausgeschaltet sein. Den Stecker in die Steckdose einstecken und das Handstück in die Ladeschale einlegen. Während das Aufladen erfolgt, leuchtet die Ladeanzeige auf dem Handstück rot. Wenn das Gerät vollgeladen ist, leuchtet die Ladeanzeige grün.

1. Die Zahnbürste wird in ca. 24 Stunden vollgeladen. Die volle Kapazität reicht für 20 voreingestellte Zyklen oder ungefähr 10 Tage, an denen die Zähne zweimal pro Tag geputzt werden.
2. Die Zahnbürste muss 24 Stunden geladen werden:
  - Vor der ersten Verwendung

- Wenn sie 3 Monate nicht verwendet wurde

- Wenn der Akku komplett leer ist

3. Um die volle Kapazität zu bewahren, ist die Zahnbürste immer in der Ladestation zu lassen, wenn sie gerade nicht benutzt wird. Die Ladestation muss an die Steckdose angeschlossen sein.

4. Die Zahnbürste kann heiß werden, wenn sie aufgeladen wird.

#### BEDIENUNGSANLEITUNG

- 1 Den Bürstenkopf auf das Handstück aufstecken. Es gibt hier eine Lücke von 0,5 mm zwischen dem Kopf und dem Handstück.
- 2 Die Taste drücken, um den Putzmodus zu wählen. Die Zahnbürste speichert den letzten gewählten Modus, also ist es nicht nötig, den letzten Modus neu zu wählen.

- CLEAN – Grundmodus für perfekte geputzte Zähne
- SOFT – sanfte Reinigung für empfindliche Zähne und Zahnfleisch (auch geeignet für Nutzer, die an die Schallreinigung nicht gewöhnt sind)
- WHITEN – Putzen und Polieren für weiße Zähne
- MASSAGE – sanfte Stimulation des Zahnfleisches

- 3 Den Bürstenkopf nass machen und die Zahnpasta auftragen.
4. Die Borsten auf die Zähne platzieren, in Richtung Zahnfleisch.
5. Die Bürste mithilfe der AN/AUS-Taste einschalten.

6. Die Borsten hin und her und langsam zwischen den Zähnen bewegen. Putzen und gleichzeitig sanft auf die Zähne drücken.
7. Um den maximalen Effekt zu erzielen, das Putzen in 4 Sektionen teilen. Jede Sektion 30 Sekunden putzen. Nach 30 Sekunden wird die Bürste gestoppt und macht Sie darauf aufmerksam, auf die nächste Sektion zu übergehen. Die Bürste wird nach 2 Minuten automatisch ausgeschaltet.

8. Den Kopf vom Handstück absetzen.
9. Den Kopf und den Körper unter fließendem Wasser spülen und mit einem Stoff oder Handtuch abwischen.
10. Das Handstück zurück in die Ladeschale einlegen.

#### UV-Licht

Die Ladestation ist mit einem UV-Licht ausgestattet, das den Bürstenkopf nach jeder Verwendung desinfiziert. Das UV-Licht kann 99,9 % der gewöhnlichen Bakterien entfernen, wie z.B. E. Coli, Salmonella, Candida Albicans und H. Simplex oder H1N1 Viren.

- Den originalen Bürstenkopf nur mit dem UV-Licht desinfizieren.
- Der Reinigungszyklus dauert ca. 10 Minuten, am Ende wird das UV-Licht automatisch ausgeschaltet.
- Der Zyklus beginnt automatisch, wenn das Reinigungsgehäuse zu ist.

1. Den Bürstenkopf reinigen und abtrocknen.
2. Das UV-Licht-Gehäuse öffnen.

3. Den Kopf in das Gestell so einlegen, dass die Borsten in Richtung UV-Licht zeigen.
4. Sicherstellen, dass die Ladestation angeschlossen ist.
5. Das Reinigungsgehäuse zumachen, der Reinigungsprozess beginnt automatisch.

- Die blaue Beleuchtung des UV-Lichtes bedeutet, dass das Licht an ist und der Reinigungszyklus erfolgt. Das Licht muss in hell beleuchtetem Raum nicht erkannt werden.
- Wenn der Reinigungszyklus vorbei ist, wird die UV-Lampe automatisch ausgeschaltet und das Licht ausgemacht.

#### Wartung

Das Gerät darf vor der Reinigung nicht an die Steckdose angeschlossen sein.

#### Ladestation

Den Schmutz aus der Ladeschale und dem UV-Licht mit einem weichen Stoff abwischen.

#### Zahnbürste

1. Den Bürstenkopf entnehmen.
2. Den Schmutz von der ganzen Oberfläche mit einem weichen Stoff abwischen und die Zahnbürste zurück in die Ladestation einlegen. Das Handstück nicht ganz ins Wasser eintauchen.
3. Den Bürstenkopf und die Borsten nach jeder Verwendung spülen.
4. Die Zahnbürste und ihre Teile nicht in der Spülmaschine spülen.

#### Problembearbeitung

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Die Bürste funktioniert nicht	Die Bürste wurde nie eingeschaltet oder mehr als 3 Monate benutzt	24 Stunden aufladen lassen
Schwachs oder unterbrochene Vibration	Die Bürste wird zu hart auf die Zähne gedrückt	Den Druck auf die Zähne reduzieren
Die Bürste funktioniert nur eine kurze Zeit oder wird sofort ausgeschaltet, wenn sie aus der Ladestation entnommen wird	Ungenügende Ladezeit	24 Stunden aufladen lassen
Die Lebensdauer des Akkus ist vorbei.	Kundendienst kontaktieren	
Das Reinigungsgehäuse nicht zu		Das Gehäuse zumachen
UV-Licht leuchtet nicht	Die Ladestation ist nicht angeschlossen	Die Ladestation an die Steckdose anschließen
UV-Licht ist beschädigt		Kundendienst kontaktieren

#### Sicherheitshinweise

- Die Verwendung dieses Produktes mit dem Zahnarzt besprechen.
- Fall während der Verwendung Gesundheitsprobleme auftreten, mit der Verwendung aufhören und sich an den Zahnarzt wenden.
- Das UV-Licht kann für die Augen und die Haut schädlich sein. Falls das Licht leuchtet, nachdem das Gehäuse geöffnet wird, mit der Verwendung aufhören und den Kundendienst kontaktieren.
- Die Akkukapazität kann im Laufe der Zeit gesunken werden. Falls die Bürste nur einen einzigen Putzyklus hält, den Kundendienst kontaktieren.
- Das UV-Licht aus der Griffweite der Kinder bewahren.
- Fall das UV-Licht zerbricht, das Licht 30 Minuten stehen lassen und nicht anfassen, danach ist es ungefährlich, die Scherben und das Inhalt zu entfernen.

#### Verantwortung des Herstellers

Auf die Produkte TrueLife bezieht sich eine Garantie, die Herstellungsmängel betrifft. Falls solche Mängel auftreten, ist die Firma elem6 s.r.o. aufgrund dieser Garantie verpflichtet, das Produkt je nach ihrer Entscheidung entweder zu reparieren oder

das ganze Produkt umzutauschen. Falls Umbau, Änderungen oder Reparaturen von einer unbefugten Person durchgeführt werden sollen, wird die Garantie ungültig. Die Garantie bezieht sich auf keine Beschädigung, die durch unangemessene Verwendung, normale Abnutzung oder Unfall verursacht wird. Die Firma elem6 s.r.o. übernimmt keine Verantwortung für Unfälle, Verletzungen, Tod, Verlust oder andere Ansprüche, die mit der Produktverwendung zusammenhängen oder damit verursacht werden. Die Firma elem6 s.r.o. übernimmt unter keinen Umständen Haftung für zufällige oder indirekte Schäden, die mit der Verwendung des Produktes oder seiner Teile zusammenhängen oder danach entstehen. Erstattung oder Ersatz von Komponenten und/oder Produkten kann den Gebühren für Versand, Transport, Ersatz unterliegen.

#### Druckfehler und Informationsänderungen vorbehalten.

Video - How to use SonicBrush UV

Video - Equipment of SonicBrush UV



#### CZ – NAVOD K POUŽITÍ

#### Obsah balení

- Základna s UV lampou
- Tělo kartáčku
- 3 cisticí hlavice

#### Popis produktu

##### Tělo kartáčku

- 1 Tlačítko pro vypnutí a zapnutí
- 2 Tlačítko pro výběr módu čištění
- 3 Indikátor zvoleného módu
- 4 Indikátor nabíjení

##### Základna

- 5 Krytka UV lampy
- 6 Základna
- 7 UV lampy
- 8 Dvírka UV lampy
- 9 Dobjed stojan
- 10 Napájecí kabel
- 11 Zástrčka

##### Cisticí hlavice

- 12 Rozlišovací kroužek

##### Dobjed

Před dobijením se ujistěte, že je tělo kartáčku vypnuté. Zapojte zástrčku základny do zásuvky a postavte tělo kartáčku do stojanu. Na těle se červeně rozsvítí indikátor nabíjení. Po úplném nabití svítí indikátor zeleně.

1. Plné nabítí trvá 24 hodin. Plná kapacita počítá na 20 přednastavených cyklů nebo přibližně 10 dnů při čistění dvakrát denně

2. Kartáček je plně nabíjen po 24 hodin:

- Před prvním použitím
- Pokud nedobírá používání déle jak 3 měsíce
- Pokud je baterie úplně prázdná

3. Pro udržení plné kapacity ponechávejte kartáček při nečinnosti ve stojanu. Stojaň musí být zapojen do zásuvky

4. Během nabíjení se kartáček může zahřívat

#### Návod k použití

1. Nasadte cisticí hlavici na tělo kartáčku. Mezi hlavici a tělem zůstane cca 0,5 mm mezeira.

2. Stiskněte tlačítko pro výběr módu čištění. Pokud chcete použít stejný mod jako předechnoucí čištění, není třeba ho volit – kartáček ho pamatuje.

- CLEAN – Základní mod pro čistění zoubků
- SOFT – Jemné čištění pro citlivé zoubky
- WHITEN – Čištění s leštěním pro vybelení zoubů
- MASSAGE – Pulsovaní pro jemnou stimulaci dásni

3. Navlhčete hlavici a naneste na něj zubní pasta.

4. Přiložte hlavici s tětováním na zoubky směrem k dásni.

5. Zapněte kartáček tlačítkem ON/OFF.

6. Pohybujte tětováním po zoubu a zapálte a pomalu se přesouvajte mezi jednotlivými zoubky. Kartáček přitom jemně tláče směrem k zoubku.

7. Po maximální efektivitě si rozdejte čištění na 4 sekundy. Každou z nich čistěte 30 sekund.

8. Sundejte hlavici z těla

9. Opláchněte hlavici i tělo pod tekoucí vodou a následně je otřete utěrkou nebo ručníkem.

10. Postavte tělo zpět do stojanu.

#### UV lampa

Součástí základny je UV lampa, která po každém použití dezinfikuje cisticí hlavice. UV lampa dokáže odstranit 99,9 % běžně vyskytovaných bakterií. Ničí například bakterie E. Coli a Salmonella, kvásnice Candida Albicans a viry H. simplex nebo H1N1.

- UV lampou dezinfikujte pouze originální hlavice.

- Čisticí cyklus trvá přibližně 10 minut a po jeho dokončení se lampa sama vypne.

- Cisticí cyklus se spouští automaticky po každém zavření dvířek lampy.

1. Hlavici očistěte a vysušte.

2. Otevřete dvírka UV lampy.

3. Umístěte hlavici do stojanu tak, aby mířila tětováním směrem k UV lampě.

4. Ujistěte se, že je nabíjecí základna zapojena do zásuvky.

5. Zavřete dvírka UV lampy a proces dezinfekce se automaticky spustí.

- Modré osvetlenie prostoru UV lampy značí, že lampa je v provozu a čistiaci cyklus probíha. Štvrto nemusí byť ve významne osvetlených prostorech jednoduše zpozorovateľné.

- Po ukončení čistiacich cyklu sa lampa automaticky vypne a svetlo zhasne.

#### Udržba

Pred čistením sa uistite, že zařízení není zapojeno do zásuvky.

#### Základna

Jemným hadíkem odstraňte nečistoty z nabijacieho stojanu a UV lampy.

#### Kartáček

1. Sundejte čistiaci hlavici.

2. Jemným hadíkem odstraňte nečistoty ze všetkých ploch a vrátte kartáček späť do nabijacieho základne.

3. Čistiaci hlavici a jej stétky opakujte po každom použití.

4. Nemyjte Kartáček ani jeho časťi v myčke na nádobi.

#### Problemy a ich了解り

Problém	Možná príčina	Riešenie
Kartáček nefunguje	Kartáček ještě neboli nikdy spuštěn nebo neboli používán déle než 3 měsíce	Nechajte kartáček nabíjet aspoň 24 hodin
Slabé nebo vynechávající vibrace	Kartáček je tláčen na zuby moc silným tlakom	Tlačte kartáčkem na zuby menej
Kartáč funguje len krátka chvíľa alebo se vypne okamžite po odpojení z nabijacieho základny	Nedostatočná doba nabíjania Baterie je na konci svého životného cyklu	Nechajte kartáček nabíjet aspoň 24 hodin Kontaktujte zákazníckou podporu
Osvetlení UV lampy nesvetí	Dviera nejsou dovedené Základna není zapojena do zásuvky	Zaverte dvírka Zapojte základnu do zásuvky
	UV lampa je poškozená	Kontaktujte zákazníckou podporu

#### Bezpečnostní upozornění

- Použijte produktu kontuzitajte se zubním lekárom.  
- Pokud se vám během používání projeví zdravotní problém, přestaňte produkt používat a kontuzitajte další použití s lekárom.  
- Štvrto UV lampy může být škodlivé pro oči a kůži. Pokud svítí i po otevření dvírek přeňte produkt používat a kontaktujte zákaznickou podporu.  
- Kapacita baterie může časem klesnut. Pokud plně nabité kartáček zvládne už pouze jedno čistení, kontaktujte zákaznickou podporu.  
- Udržujte UV lampu mimo dosah dětí.  
- Pokud se UV lampu rozbití, nedotýkejte se jí a vzdálte se. Po 30 minutách můžete její střepy a obsah uklidit.

#### Zdrojového výrobce

Na výrobky TrueLife sa vzťahuje záruka na výrobné vady. Povinnosť spoločnosti elem s.r.o. je v prípade takových vad že záruky opraviť alebo vymeniť vadnú súčasť alebo výrobok za porovnatelnú súčasť alebo výrobok podľa vlastného uvádzania. Prevod, zmena alebo iná neoprávnena manipulácia s výrobkom znamená prekročenie rozsahu tejto záruky. To aj v prípade, že v dôsledku závady, nedbalenosť alebo inej chyby vo výrobku dojde k jeho strate alebo poškodeniu. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie vypĺňajúce zo používania, nehody alebo bežného opotrebenia. Spoločnosť elem s.r.o. nepreberá žiadnu zodpovednosť za akolekoveň hrozniny, smrť, stratu alebo iné požiadavky súvisiace s alebo vypĺňajúce zo používania tohto výrobku. Spoločnosť elem s.r.o. v žiadnom prípade nenesie zodpovednosť za náhodné alebo následné škody súvisiace s alebo vypĺňajúce zo používania tohto výrobku alebo niektoré z jeho súčasti. Vrátenie alebo výmena náhradných dielov a/alebo výrobkov môže podliehať poplatkom za dopravu, manipuláciu, výmenu a/alebo doplnenie.

#### Tiskové chyby a zmeny informácií jsou vyhorený.

Video - How to use SonicBrush UV

Video - Equipment of SonicBrush UV



#### SK – NÁVOD NA POUŽITIE

#### Obsah balenia

- Základna s UV lampou  
- Telo kefky  
- 3 čistacie hlavice

#### Popis produktu

##### Telo kefky

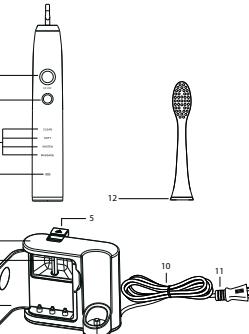
1 Tlačidlo pre vypnutie a zapnutie  
2 Tlačidlo pre výber módu čistenia  
3 Indikátor zvoneniaho módu  
4 Indikátor nabijania

##### Základna

5 Kryt UV lampy  
6 Základna  
7 UV lampa  
8 Dviera UV lampy  
9 Dobíjací stojan  
10 Napájací kábel  
11 Zášuvka

##### Cistacia hlavica

12 Rozlišovací kružok



#### Objektivne

Pred nabijaním sa uistite, že je telo kefky vypnuté. Zapojte zástrčku základne do zásuvky a postavte kefku do stojanu. Na tele sa načerveno rozsvieti indikátor nabijania. Po úplnom nabítí svieti indikátor na zeleno.

- Plné nabítie trvá 24 hodín. Plná kapacita postačí na 20 prednastavených cyklov alebo približne 10 min na čistenie dvakrát denne
- Kefku je potrebné nabíjať 24 hodiny:
  - Pred prvým použitím
  - Pokiaľ nebol používaný dlhšie ako 3 mesiace
  - Pokiaľ je batéria úplne prázdna
  - Pre udržiavanie plnej kapacity ponechávajte kefku pri nečistotach v stojane. Stojan musí byť zapojený do zásuvky.
  - Počas nabijania sa kefka môže zahrávieť

#### Návod na použitie

1. Nasadte čistiacu hlavicu na telo kefky. Medzi hlavicou a telom zostane cca 0,5 mm medzera.

2. Stlačte tlačidlo pre výber módu čistenia. Pokiaľ chceš použiť rovnaký mód ako pri predložení čistenia, nie je potrebné ho voliť - kefka si ho pamäta.

- CLEAN – Základný mód pre perfektné vycistenie zubov
- SOFT – Jemné čistenie pre citlivé zuby a dásná (vhodné takisto pre používateľov, ktorí nie sú na sonické čistenie zvyknuti)
- WHITEN – Čistenie s leštením pre vycelenie zubov
- MASSAGE – Pulzovačne pre jemnú stimuláciu dásien

3. Navlhčte hlavicu a nameste na hu Zubnú pastu.

4. Priložte hlavicu stetinami na zuba a smerom k dásnám.

5. Zapnite kefku tlačidlom ON/OFF.

6. Pohybujte stetinami po zube tam a nazad a pomaly sa presúvajte medzi jednotlivými zubmi. Keď už je tlačidlo smerom k zubu.

7. Pre maximálnu efektivitu si rozdeľte čistenie na 4 sekcie. Každú z nich čistite 30 sekund. Po 30 sekundovom cykle urobí kefka pauzu a upozorní vás na presun k ďalšej sekci. Po 2 minučach sa kefka sama vypne.

8. Odstráňte hlavicu z tela kefky.

9. Opláchnite hlavicu aj telo pod tečúcim vodom a následne ju otrite utierkou alebo uterákom.

10. Postavte telo na späť do stojanu.

#### UV lampa

Súčasťou základne je UV lampa, ktorá po každom použití dezinfekuje čistiaciu hlavicu. UV lampa dokáže odstrániť 99,9 % väčšiny zvyšujúcich bakterií. Nič napríklad bakterie E. Coli a Salmonella, krasivky Candida Albicans a viry H. simplex alebo HTN1.

- UV lampa dezinfekuje len originálnu hlavicu.

- Čistiaci cyklus trvá približne 10 minút a po jeho dokončení sa lampa sama vypne.

- Cyklus sa spúšťa automaticky po každom zatvorení dverok lampy.

1. Hlavicu čistite a vysušte.

2. Otvorte dverka UV lampy.

3. Umiestnite hlavicu do stojanu tak, aby mierila stetinami smerom k UV lampe.

4. Uistite sa, že je nabijacia základka pojená do zásuvky.

5. Zavorte dverka UV lampy a proces dezinfekcie sa automaticky spustí.

- Modré osvetlenie priestoru UV lampy značí, že lampa je v prevádzke a čistiaci cyklus práve prebieha. Svetlo nemusí byť výrazne osvetleným priestorom fakto pozorovateľné.
- Po ukončení čistiaceho cyklu sa lampa automaticky vypne a svetlo zhasne.

#### Údržba

Pred čistením sa uistite, že zariadenie nie je zapojené do zásuvky.

#### Základna

Jemnou hadíkou odstraňte nečistoty z nabijacieho stojanu UV lampy.

#### Kefka

1. Odstráňte čistiacu hlavicu.

2. Jemnou hadíkou odstraňte nečistoty zo všetkých ploch a vrátte kefku späť do nabijacieho základky. Neponájte cez telo kefky do vody.

3. Čistiacu hlavicu a jej stétky opakujte po každom použití.

4. Neumývajte kefku ani jej súčasťi v umývačke na riad.

#### Problemy a ich riešenia

Problém	Možná príčina	Riešenie
Kefka nefunguje	Kefka ešte nebola nikdy spuštene alebo nebola používaná dlhšie ako 3 mesiace	Nechajte kefku nabíjať aspoň 24 hodin
Slabé alebo nepravidelné vibracie	Kefka je na zuba tláčená prilis silným tlakom	Tlačte kefku na zuba menej intenzívne
Kefka funguje len krátku chvíľu alebo se vypne okamžite po odpojení z napájajacej základne	Nedostatočná doba nabíjania Batéria je na konci svojho životného cyklu	Nechajte kefku nabíjať aspoň 24 hodin Kontaktujte zákaznícku podporu
Osvetlenie UV lampy nesvetí	Dviera nie sú úplne zatvorené Základna není zapojena do zásuvky	Zatvorte dvírka Zapojte základnu do zásuvky
	UV lampa je poškozená	Kontaktujte zákaznícku podporu

#### Bezpečnostní upozornění

- Použijte produktu kontuzitajte se zubním lekárom.  
- Pokud se vám během používání projeví zdravotní problém, přestaňte produkt používat a kontuzitajte další použití s lekárom.  
- Štvrto UV lampy může být škodlivé pro oči a kůži. Pokud svítí i po otevření dvírek přeňte produkt používat a kontaktujte zákaznickou podporu.  
- Kapacita baterie může časem klesnut. Pokud plně nabité kartáček zvládne už pouze jedno čistení, kontaktujte zákaznickou podporu.  
- Udržujte UV lampu mimo dosah dětí.  
- Pokud se UV lampu rozbití, nedotýkejte se jí a vzdálte se. Po 30 minutách můžete její střepy a obsah uklidit.

#### Zdrojového výrobce

Na výrobky TrueLife sa vzťahuje záruka na výrobné vady. Povinnosť spoločnosti elem s.r.o. je v prípade takových vad že záruky opraviť alebo vymeniť vadnú súčasť alebo výrobok za porovnatelnú súčasť alebo výrobok podľa vlastného uvádzania. Prevod, zmena alebo iná neoprávnena manipulácia s výrobkom znamená prekročenie rozsahu tejto záruky. To aj v prípade, že v dôsledku závady, nedbalenosť alebo inej chyby vo výrobku dojde k jeho strate alebo poškodeniu. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie vypĺňajúce zo používania, nehody alebo bežného opotrebenia. Spoločnosť elem s.r.o. nepreberá žiadnu odpovědnost za jakékoli nehody, zranění, smrt, ztrátu nebo jiné požádavky související s nebo vypĺňající z používania tohto výrobku. Spoločnosť elem s.r.o. v žiadnom prípade nenesie odpovědnost za náhodné nebo následné škody související s nebo vypĺňající z používania tohto výrobku nebo některé z jeho součástí. Vrácení nebo výměna náhradních dielů a/nebo výrobků může podléhat poplatkům za dopravu, manipulaci, výmenu a/nebo doplnění.

#### Zodpovednosť výrobcu

Na výrobky TrueLife sa vzťahuje záruka na výrobné vady. Povinnosť spoločnosti elem s.r.o. je v prípade takýchto výrobkov opraviť alebo vymeniť vadnú súčasť alebo výrobok za porovnatelnú súčasť alebo výrobok podľa vlastného uvádzania. Prevod, zmena alebo iná neoprávnena manipulácia s výrobkom znamená prekročenie rozsahu tejto záruky. To aj v prípade, že v dôsledku závady, nedbalenosť alebo inej chyby vo výrobku dojde k jeho strate alebo poškodeniu. Záruka sa nevzťahuje na poškodenie vypĺňajúce zo používania, nehody alebo bežného opotrebenia. Spoločnosť elem s.r.o. nepreberá žiadnu odpovědnost za jakékoli nehody, zranění, smrt, ztrátu nebo jiné požádavky související s nebo vypĺňající z používania tohto výrobku. Spoločnosť elem s.r.o. v žiadnom prípade nenesie zodpovědnost za náhodné alebo následné škody související s nebo vypĺňající z používania tohto výrobku alebo některé z jeho součástí. Vrácení alebo výměna náhradních dielů a/nebo výrobků může podléhat poplatkům za dopravu, manipulaci, výmenu a/nebo doplnění.

#### Tlačové chyby a zmény informací sú vyhorený.

Video - How to use SonicBrush UV

Video - Equipment of SonicBrush UV



#### PL – INSTRUKCJA OBSŁUGI

#### Zawartość zestawu

- Baza z lampą
- Konstrukcja szczoteczki
- 3 głowice czyszczące

#### Opis produktu

##### Konstrukcja szczoteczki

- 1 Przycisk wyłączania i włączania
- 2 Przycisk wyboru trybu czyszczenia
- 3 Wskaznik wybranego trybu
- 4 Wskaznik ładowania

##### Baza

- 5 Klapka lampy UV
- 6 Baza
- 7 Lampy UV
- 8 Pokrywa lampy UV
- 9 Podstawa ładowająca
- 10 Kabel zasilający
- 11 Wtyczka

##### Głowica czyszcząca

##### 12 Pierścień identyfikacyjny

#### Ładowanie

Pred ładowaniem upewnij się, że szczoteczka jest włączona. Podłącz wtyczkę bazy do gniazda i umieść szczoteczkę w podstawie. Na szczoteczkę rozświetli się na czerwono wskaznik ładowania. Po pełnym ładowaniu wskaznik świeci na zielono.

1. Pełne ładowanie trwa 24 godziny. Maksymalna pojemność wystarczy na 20 użyczeń ustawionych cyklu lub na około 10 dni przy czyszczeniu dwa razy dziennie.

2. Szczoteczkę należy ładować 24 godziny:

- Przed pierwszym użyczeniem
- jeżeli nie była uzytkowana przez dłuższy niż 3 miesiące
- Jeżeli jesteś całkowicie rozładowana

3. Aby utrzymać pełną pojemność baterii, po wykorzystaniu odkładaj szczoteczkę do podstawki. Podstawa musi być podłączona do gniazda.

4. Podczas ładowania szczoteczka może się nagrzewać

#### Instrukcja obsługi

1. Włożyć głowicę czyszczącą na szczoteczkę. Miedzy głowicą a korpusem szczoteczki pozostałe przewra na ok. 0,5 mm.

2. Wcisnąć przycisk, aby wybrać tryb czyszczenia. Jeżeli chcesz wykorzystać ten sam tryb jak przy poprzednim czyszczeniu, nie trzeba go ponownie ustawiać - szczoteczkę go zapamięta.

- CLEAN – Podstawowy tryb dla perfekcyjnych czystych zębów
- SOFT – Delikatne czyszczenie wrażliwych zębów i dziąseł (dopieroździeń również dla użytkowników, którzy nie są przyzwyczajeni do sonicznego czyszczenia zębów)
- WHITEN – Czyszczenie i nabrlzanie wybielające zęby
- MASSAGE – Pulsuje delikatnie stymulując działy

3. Namoc głowicę i nanieś na nią pastę do zębów.

4. Przyłożyć głowicę włożem do powierzchni zębów w kierunku dziąseł.

5. Włączyć szczoteczkę przyciskiem ON/OFF.

6. Przesiągnąć włożem po powierzchni zębów tam i z powrotem, powoli przesuwając po poszczególnych zębach. Szczoteczkę delikatnie przyciskaj.

7. Dla maksymalnej efektywności podziel proces czyszczenia na cztery sekcje. Każdą z nich czyst przez 30 sekund. Po 30-sekundowym cyklu szczoteczka zrobi pauzę i przypomni ci o przejściu do kolejnej sekcji. Po 2 minutach szczoteczkę sama się wyłączy.

8. Zdejmij głowicę ze szczoteczki.

9. Opuść głowicę i szczoteczkę pod bieżącą wodą, a następnie otrzyj ją scieratką lub ręcznikiem.

10. Umieść szczoteczkę z powrotem w podstawce.

#### Lampa UV

Elementem bazy jest lampa UV, ktorá po každom užyczeniu dezinfekuje głowicę czyszczącą. Lampa UV potrafi usuvať 99,9 % powszechnie występujących bakterii. Niszczy na przykład bakterie E. Coli i Salmonella, drożdze Candida Albicans i wirusy H. simplex albo HTN1.

- Lampa UV dezinfekuje jedinie oryginalne głowice.

- Cykl czyszczący trwa mniej więcej 10 minut, a po jego ukończeniu lampa sama się wyłączy.

- Cykl uruchamia się automatycznie po każdym zamknięciu pokrywy lampy.

1. Oczyść i wyciszą głowicę.

2. Otwórz pokrywę lampy UV.

3. Umieść głowicę w podstawce tak, aby była skierowana wlosiem do lampy UV.

4. Upewnij się, že baza ładowająca jest podłączona do gniazda.

5. Zamknij pokrywę lampy UV, a proces dezinfekcji automatycznie się uruchomi.

- Niebieski światło przestrzennie przestrzenni lampy UV označza, że lampa jest w trakcie pracy, a cykl czyszczący trwa. Światło wyróżnia oświetlonych pomieszczeń nie musi być late do dostrzeżenia.

- Po ukończeniu cyklu czyszczącego lampa automatycznie się wyłączy, a światło zgaśnie.

#### Konserwacja

Pred czyszczeniem upewnij się, že urządzenie nie jest podłączone do gniazda.

#### Baza